

1 of the provisions--particularly those restricting the movement  
2 of people, really; and particularly English speaking  
3 Canadians.

4           Opposition Parties have indicated that, if they  
5 came into Office, they would change some provisions of that  
6 Bill.

7           There were also restrictions on the use of the  
8 English language vis-a-vis the language of the Legislature --  
9 that is, the public documents, the Bills, the laws passed,  
10 and so on -- and the use of the English language on behalf  
11 of companies in the Courts. But these have been ruled out  
12 by the Courts as unconstitutional.

13           So these two provisions -- the provisions affecting  
14 these two sectors -- are, for all practical purposes, "dead".

15           The ones dealing with Education are still on, and  
16 may very well be declared Constitutional by the Courts. They  
17 will also be contested, however; and then it is a battle inside  
18 of the political process to convince this Government, or its  
19 successor, to modify those rules.

20           We are, as I said, finding those provisions  
21 excessive, unduly restrictive, and detrimental to Quebec  
22 economically. Very much so!

23           As far as the forecast of Quebec being independent  
24 within one year, or even two or three years, I must say that  
25 is propaganda! The separation of Quebec is not being